

Nomenklaturrapport 1957-3

Nyttillkomna ärenden

7 maj - 19 juni

| Ärende   | Från                                    |
|--|---|
| "höger-" eller "vänstergående" dieselmotor   | Nydvist & Holm, Trollhättan             |
| "plåt", "folie"  | AB Svensk Byggtjänst                    |
| "åskledare"  | SEK                                     |
| "skruv", "bult"; "jigg", "fixtur"  | Asea, Västerås                          |
| "evaporator", "förångare"  | Asea, Västerås                          |
| "vitplåt", "svartplåt"   | Emballagestandardiseringen              |
| "supertonic bias", "högfrekvent förspänning"   | Försvarets Forskningsanstalt            |
| "Verdichtungsvermögen", "(för)tätningförmåga" (hos maskin i gjuteri), "ramningsförmåga", "packningsförmåga" (bäst) | Asea, Västerås                          |
| "produktion", "produktivitet"  | Arbetsgivareföreningen                  |
| "kiljagare", "gängkloppa"  | Asea, Västerås                          |
| "överhöring", "överhörning" (bäst)   | Asea, Västerås                          |
| "impregnera" (varför im- i st.f. in- ?)  | Asea, Västerås                          |
| "reducerad effekt"   | Elektro Diesel AB                       |
| "transformator", "transformer"   | Rådet for Teknisk Terminologi, Oslo     |
| Granskning av Tulltaxan  | Kungl. Generaltullstyrelsen             |
| "hyttcement"   | Projecting AB                           |
| Glasteknisk ordlista   | civ.ing. H Norrman, Malmö               |
| "sakmaterial", "utgångsvara" m.m.  | civ.ing. Sven Nilsson, Eskilstuna       |
| "elektrisk", "elektronisk"   | SEK                                     |
| "skip", "skipp"  | Sala Maskinfabrik                       |
| "valsade profiler"   | AB Svenska Metallverken, Västerås       |
| Järnvägs- o. spårvägsdrift   | Svenska Lokaltrafikföreningen           |
| "kuggväxlar"   | SMS                                     |
| Normer för kemtvättmärkning  | Varudeklarationsnämnden                 |
| "en schakt", "ett schakt" (rätt)   | Kungl. Väg- och Vattenbyggnadsstyrelsen |
| Trä- och stålreglar  | SEK                                     |
| Gummi- o. termoplastisolerade ledningar  | SEK                                     |
| "scatter", "spridning"   | Rådet for Teknisk Terminologi, Oslo     |

| Ärende   | Från                              |
|--|-----------------------------------|
| "rensa", "rensning"                              | Verkstads AB Tibo                 |
| "avdelning", "byrå", "kontor",<br>"sektion"      | AB Ekonomisk Företagsledning      |
| "termometer", "pyrometer",<br>"optisk pyrometer" | Brevskolan, Stockholm             |
| "eloxering"                                      | AB Svenska Metallverken, Västerås |
| "rullformning", "rullformade<br>profiler"        | AB Svenska Metallverken, Västerås |

TEKNISKA NOMENKLATURCENTRALEN